

Repubblica Italiana
Regione Trentino-Alto Adige

XVI Legislatura

Anno 2021

XVI. Gesetzgebungsperiode

Jahr 2021

DELIBERA N. 25

BESCHLUSS NR. 25

PARERE PRESCRITTO DAL TERZO COMMA DELL'ARTICOLO 103 DELLO STATUTO SPECIALE PER IL TRENTINO-ALTO ADIGE SUL DISEGNO DI LEGGE COSTITUZIONALE N. A.S. 11/XVIII RECANTE: "MODIFICHE ALLO STATUTO SPECIALE PER IL TRENTINO-ALTO ADIGE/SÜDTIROL PER IL TRASFERIMENTO DELLA COMPETENZA REGIONALE IN MATERIA DI ORDINAMENTO DEGLI ENTI LOCALI ALLE PROVINCE AUTONOME DI TRENTO E DI BOLZANO" DI INIZIATIVA PARLAMENTARE, SU PROPOSTA DEI SENATORI STEGER, UNTERBERGER E DURNWALDER

GUTACHTEN IM SINNE DES ARTIKELS 103 ABSATZ 3 DES SONDERSTATUTES FÜR TRENTINO-SÜDTIROL ZUM VERFASSUNGSGESETZENTWURF AKT DES SENATS NR. 11/XVIII BETREFFEND „ÄNDERUNGEN AM SONDERSTATUT DER REGION TRENTINO-SÜDTIROL ZUR ÜBERTRAGUNG DER REGIONALEN ZUSTÄNDIGKEIT FÜR DIE ORDNUNG DER ÖRTLICHEN KÖRPERSCHAFTEN AN DIE AUTONOMEN PROVINZEN TRIENT UND BOZEN“ AUF VORSCHLAG DER SENATOREN STEGER, UNTERBERGER UND DURNWALDER

**IL CONSIGLIO REGIONALE
DEL TRENTINO-ALTO ADIGE**

**DER REGIONALRAT VON
TRENTINO-SÜDTIROL hat**

- Visto il disegno di legge costituzionale n. 11/Atto Senato della Repubblica/XVIII Legislatura, di iniziativa parlamentare, su proposta dei senatori Steger, Unterberger e Durnwalder, recante "Modifiche allo statuto speciale per il Trentino-Alto Adige/Südtirol per il trasferimento della competenza regionale in materia di ordinamento degli enti locali alle province autonome di Trento e di Bolzano";
- Visto il terzo comma dell'articolo 103

- Nach Einsicht in den Verfassungsgesetzentwurf Nr. 11/Akt des Senats der Republik/XVIII. Legislaturperiode, eingebracht auf Vorschlag der Senatoren Steger, Unterberger und Durnwalder, betreffend „Änderungen am Sonderstatut der Region Trentino-Südtirol zur Übertragung der regionalen Zuständigkeit für die Ordnung der örtlichen Körperschaften an die Autonomen Provinzen Trient und Bozen“;
- Nach Einsicht in den Artikel 103 Absatz

dello Statuto speciale per il Trentino-Alto Adige che dispone che i progetti di modificazione dello Statuto, di iniziativa governativa o parlamentare, siano comunicati dal Governo della Repubblica al Consiglio regionale e ai Consigli provinciali per l'espressione, entro due mesi, del loro parere;

- Visti gli articoli 4, 7, 8 e 65 del decreto del Presidente della Repubblica 31 agosto 1972, n. 670 "Approvazione del testo unico delle leggi costituzionali concernenti lo statuto speciale per il Trentino-Alto Adige" e successive modificazioni;
- Vista la richiesta di data 8 agosto 2018, prot. n. DAR 0010876 P-4.37.1 inviata per gli adempimenti di competenza dal Ministro per gli Affari regionali e le Autonomie - Presidenza del Consiglio dei Ministri, pervenuta al Presidente del Consiglio regionale in data 8 agosto 2018, con la quale si comunicava che è stato presentato al Senato il testo del disegno di legge costituzionale di cui sopra;
- Considerato che il Presidente del Consiglio regionale ha assegnato alla I

3 des Sonderstatutes für Trentino-Südtirol, welcher besagt, dass die von der Regierung oder von Parlamentsabgeordneten eingebrachten Vorlagen zur Änderung des Statuts von der Regierung der Republik dem Regionalrat und den Landtagen bekannt gegeben werden, die binnen zwei Monaten ihre Stellungnahme abzugeben haben;

- Nach Einsicht in die Artikel 4, 7, 8 und 65 des Dekretes des Präsidenten der Republik vom 31. August 1972, Nr. 670 „Genehmigung des vereinheitlichten Textes der Verfassungsgesetze, die das Sonderstatut für Trentino-Südtirol betreffen“, mit seinen späteren Änderungen;
- Nach Einsicht in den Antrag auf Abgabe des Gutachtens des Ministers für regionale Angelegenheiten und Autonomien des Ministerratspräsidiums vom 8. August 2018, Prot. Nr. DAR 0010876 P-4.37.1, das beim Präsidenten des Regionalrats am 8. August 2018 eingegangen ist und in welchem mitgeteilt wurde, dass dem Senat der oben angeführte Verfassungsgesetzesentwurf unterbreitet worden ist;
- Festgestellt, dass der Präsident des Regionalrates der 1. Gesetzgebungs-

Commissione legislativa l'esame della richiesta di parere in questione nella XV Legislatura in data 27 agosto 2018 e nella XVI Legislatura in data 1° aprile 2019;

- Preso atto che la I Commissione legislativa ha esaminato la richiesta di parere nelle sedute del 12 giugno 2019 e 14 maggio 2020 e nella seduta del 29 maggio 2020 ha proposto al Consiglio regionale di esprimere parere favorevole sul disegno di legge costituzionale n. A.S. 11/XVIII;

nella seduta del 22 settembre 2021, a maggioranza di voti legalmente espressi,

d e l i b e r a

1. di esprimere parere favorevole sul disegno di legge costituzionale n. A.S. 11/XVIII "Modifiche allo statuto speciale per il Trentino-Alto Adige/Südtirol per il trasferimento della competenza regionale in materia di ordinamento degli enti locali alle province autonome di Trento e di Bolzano", di iniziativa parlamentare, su proposta dei senatori Steger, Unterberger e Durnwalder;

kommission den Antrag auf Abgabe des oben angeführten Gutachtens in der XV. Legislaturperiode am 27. August 2018 und in der XVI. Legislaturperiode am 1. April 2019 übermittelt hat;

- Festgestellt, dass die 1. Gesetzgebungskommission den Antrag auf Abgabe des Gutachtens in den Sitzungen vom 12. Juni 2019, 14. Mai 2020 und 29. Mai 2020 geprüft hat und dem Regionalrat den Vorschlag unterbreitet hat, ein positives Gutachten zum Verfassungsgesetzentwurf, Akt des Senats Nr. 11/XVIII, abzugeben;

in der Sitzung vom 22. September 2021, mit gesetzmäßig zum Ausdruck gebrachter Stimmenmehrheit,

b e s c h l o s s e n:

1. ein positives Gutachten zum Verfassungsgesetzentwurf, Akt des Senats Nr. 11/XVIII „Änderungen am Sonderstatut der Region Trentino-Südtirol zur Übertragung der regionalen Zuständigkeit für die Ordnung der örtlichen Körperschaften an die Autonomen Provinzen Trient und Bozen“, eingebracht auf Vorschlag der Senatoren Steger, Unterberger und Durnwalder, abzugeben;

2. di incaricare il Presidente del Consiglio regionale di trasmettere copia della presente delibera al Governo, per i provvedimenti di competenza, e ai Presidenti dei Consigli delle Province autonome di Trento e di Bolzano, per conoscenza.

2. den Präsidenten des Regionalrates zu beauftragen, eine Abschrift dieses Beschlusses der Regierung zur Ergreifung der in ihren Zuständigkeitsbereich fallenden Maßnahmen sowie den Präsidenten des Südtiroler Landtages und des Landtages von Trient zur Kenntnisnahme zu übermitteln.

IL PRESIDENTE/~~DER~~ PRÄSIDENT

- Josef Nogger -

I SEGRETARI QUESTORI/~~DIE~~ PRÄSIDENTIALSEKRETÄRE

Jasmin Ladurner -

- Alessandro Urzi -